

BISTRO THERME / BISTRO TERME

Warme Küche/cucina calda ore 12:00–14:30 Uhr

Bunter Salat

im Fladenbrot mit getrockneten Tomaten, Oliven und Kapern

Insalata mista

in cialda di piadina con pomodori secchi, olive e capperi

12,50 €

—

Bunter Salat mit Lachs

gemischter Salat mit gegrilltem Lachs, Ananas und Mandeln

Insalata mista con salmone

insalata mista con salmone alla griglia, ananas e mandorle

12,50 €

—

Bunter Salat mit Rindfleisch Streifen

Insalata mista con straccetti di manzo

12,50 €

—

Speckaufschnitt

Tisner Speck, Kren, Gewürzgurken und eingelegte Paprika

Affettato di Speck

Speck di Tesimo, rafano, cetrioli e peperoni in agrodolce

11,00 €

Gegrillte Zucchini

mit Stracciatella, Sardellen und Bruschetta

Zucchini grigliate

con stracciatella, acciughe e crostone di pane al pomodoro e basilico

11,00 €

—

Tintenfisch-Salat

mit Fenchel, Karotten und Sellerie-Creme

Insalata di calamari

con finocchi, carote e crema di sedano verde

11,50 €

—

Rosa Kalbfleisch

mit Thunfisch-Soße, Kapern und Kichererbsen Waffel

Vitello rosato

con salsa tonnata, frutto del capperi e cialda di ceci

11,50 €

Treccine mit Hackfleisch-Ragout

Treccine con ragù di carne mista

11,00 €

—

Fusilli mit Jungspinat-Pesto, gelben

Datteltomaten und Ziegenkäse-Creme

Fusilli con pesto di spinacino, datterini gialli e cremoso si caprino

11,50 €

—

Tagliolini mit frischem Thunfisch, Kirschtomaten, Taggiasca Oliven und Tropea Zwiebeln

Tagliolini con tonno fresco, pomodorini, taggiasche e cipolla di Tropea

12,00 €

—

Sedani mit Putenfleisch, Zucchini und Majoran

Sedani con tacchino, zucchini e maggiorana

11,50 €

—

Risotto mit Pfifferlingen, Parmesan Creme und knusprigem Speck

Risotto con finferli, fonduta di Parmigiano e cialda di speck

12,00 €

Fish & Chips

Stockfisch, Kartoffel Chips und Knoblauch-Kräuter Mayonnaise

Bocconcini di baccalà croccanti, chips di patate e maionese all'aglio ed erbetta

15,50 €

—

Schweinekotelette vom Grill mit Kartoffeln Parisienne und Butter-Karotten

Nodino di maiale alla griglia con patate parisienne e carote al burro

15,50 €



mmmh,
tasty,
wouldn't
you
say?



Sostanze o prodotti che provocano allergie o intolleranze
 Stoffe oder Erzeugnisse, die Allergien oder Unverträglichkeiten auslösen
 Substances or products that cause allergies or intolerances

I nostri cibi e le nostre bevande possono contenere le seguenti sostanze: Unsere Speisen und Getränke können folgende Stoffe enthalten:
 Our dishes and beverages can contain the following substances:

Cereali contenenti glutine , cioè: grano, segale, orzo, avena, farro, kamut o i loro ceppi ibridati e prodotti derivati.	Glutenhaltiges Getreide , namentlich Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Dinkel, Kamut oder Hybridstämme davon sowie daraus hergestellte Erzeugnisse.	Cereals containing gluten , namely: wheat, rye, barley, oats, spelt, kamut or their hybridised strains, and products thereof.
Crostacei e prodotti a base di crostacei	Krebstiere und daraus gewonnene Erzeugnisse	Crustaceans and products thereof
Uova e prodotti a base di uova	Eier und daraus gewonnene Erzeugnisse	Eggs and products thereof
Pesce e prodotti a base di pesce	Fische und daraus gewonnene Erzeugnisse	Fish and products thereof
Arachidi e prodotti a base di arachidi	Erdnüsse und daraus gewonnene Erzeugnisse	Peanuts and products thereof
Soia e prodotti a base di soia	Sojabohnen und daraus gewonnene Erzeugnisse	Soybeans and products thereof
Latte e prodotti a base di latte (incluso lattosio)	Milch und daraus gewonnene Erzeugnisse (einschließlich Laktose)	Milk and products thereof (including lactose)
Frutta a guscio , vale a dire: mandorle (<i>Amygdalus communis</i> L.), nocciole (<i>Corylus avellana</i>), noci (<i>Juglans regia</i>), noci di acagiù (<i>Anacardium occidentale</i>), noci di pecan (<i>Carya illinoensis</i> (Wangenh.) K. Koch), noci del Brasile (<i>Bertholletia excelsa</i>), pistacchi (<i>Pistacia vera</i>), noci macadamia o noci del Queensland (<i>Macadamia ternifolia</i>) e i loro prodotti, tranne per la frutta a guscio utilizzata per la fabbricazione di distillati alcolici, incluso l'alcol etilico di origine agricola.	Schalenfrüchte , namentlich Mandeln (<i>Amygdalus communis</i> L.), Haselnüsse (<i>Corylus avellana</i>), Walnüsse (<i>Juglans regia</i>), Kaschunüsse (<i>Anacardium occidentale</i>), Pecannüsse (<i>Carya illinoensis</i> (Wangenh.) K. Koch), Paranüsse <i>Bertholletia excelsa</i> , Pistazien (<i>Pistacia vera</i>), Macadamia- oder Queenslandnüsse (<i>Macadamia ternifolia</i>) sowie daraus gewonnene Erzeugnisse, außer Nüssen zur Herstellung von alkoholischen Destillaten einschließlich Ethylalkohol landwirtschaftlichen Ursprungs;	Nuts , namely: almonds (<i>Amygdalus communis</i> L.), hazelnuts (<i>Corylus avellana</i>), walnuts (<i>Juglans regia</i>), cashews (<i>Anacardium occidentale</i>), pecan nuts (<i>Carya illinoensis</i> (Wangenh.) K. Koch), Brazil nuts (<i>Bertholletia excelsa</i>), pistachio nuts (<i>Pistacia vera</i>), macadamia or Queensland nuts (<i>Macadamia ternifolia</i>), and products thereof, except for nuts used for making alcoholic distillates including ethyl alcohol of agricultural origin;
Sedano e prodotti a base di sedano	Sellerie und daraus gewonnene Erzeugnisse	Celery and products thereof
Senape e prodotti a base di senape	Senf und daraus gewonnene Erzeugnisse	Mustard and products thereof
Semi di sesamo e prodotti a base di semi di sesamo	Sesamsamen und daraus gewonnene Erzeugnisse	Sesame seeds and products thereof
Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/kg o 10 mg/litro in termini di SO ₂ totale da calcolarsi per i prodotti così come proposti pronti al consumo o ricostituiti conformemente alle istruzioni dei fabbricanti	Schwefeldioxid und Sulphite in Konzentrationen von mehr als 10 mg/kg oder 10 mg/l als insgesamt vorhandenes SO ₂ , die für verzehrfertige oder gemäß den Anweisungen des Herstellers in den ursprünglichen Zustand zurückgeführte Erzeugnisse zu berechnen sind.	Sulphur dioxide and sulphites at concentrations of more than 10 mg/kg or 10 mg/litre in terms of the total SO ₂ which are to be calculated for products as proposed ready for consumption or as reconstituted according to the instructions of the manufacturers;
Lupini e prodotti a base di lupini	Lupinen und daraus gewonnene Erzeugnisse	Lupin and products thereof
Molluschi e prodotti a base di molluschi	Weichtiere und daraus gewonnene Erzeugnisse	Molluscs and products thereof

Sollten die angegebenen Stoffe bei Ihnen Allergien oder Unverträglichkeiten auslösen, teilen Sie dies bitte bei Bestellung unseren Mitarbeitern mit. Diese erteilen Ihnen gerne genauere Infos.

Qualora le sostanze indicate Le dovessero provocare allergie o intolleranze, siete pregati di comunicarlo al momento dell'ordinazione. I nostri collaboratori saranno lieti di fornire ulteriori informazioni.

If the substances specified above provoke allergies or intolerances to you, we ask you to inform our staff when ordering. They will be glad to give you further information.